

ARDOLINO, Frank

ARTICLES:

“Babe’s Bats: *Headin’ Home to Everyone’s Hero*.” *Nine* 18.1 (2009): 180-86. Print.

“Kyd’s *The Spanish Tragedy*.” *Explicator* 67.3 (Spring 2009): 178-83. Print.

“The Mythological Significance of Happy in Miller’s *Death of a Salesman*.” *Arthur Miller Journal* 3.1 (Spring 2009): 29-33. Print.

“Jimmy Stewart as Marlowe’s Passionate Shepherd in MGM’s *Come Live With Me*.” *Marlowe Society of America Newsletter* 28.2 and 29.1 (2009): 13-14. Print.

“Herman Wouk’s *Caine Mutiny*.” *Explicator* 67.1 (Fall 2008): 39-43. Print.

REVIEWS:

Revenge Tragedy and the Drama of Commemoration in Reforming England, by Thomas Rist. *Sixteenth Century Journal* 40. 4 (2009): 1150-51. Print.

Writing Robert Greene: Essays on England’s First Notorious Playwright. Eds. Kirk Melnikoff and Edward Gieseke. *Marlowe Society of America Newsletter* 28.2 and 29.1 (2009): 11-12. Print.

Asian Pacific Americans and Baseball: A History, by Joel Franks. *Nine* 18.1 (Fall 2009): 154-56. Print.

BACCHILEGA, Error! Reference source not found.

ESSAYS:

“Before and After ‘Folktales and Fairy Tales: Translation, Colonialism, and Cinema,’ September 23-26, 2008, Honolulu, Hawai‘i.” *Folklore Fellows Network* 36 (July 2009): 8-11. Print.

“Folktale.” *Encyclopedia of Women's Folklore and Folklife*. Eds. Elizabeth Locke, Theresa Vaughan, and Pauline Greenhill. Westport, CT: Greenwood Press, 2009. 247–56. Print.

EDITOR:

Review Editor for *Marvels & Tales: Journal of Fairy Tale Studies* 23.1 and 23.2 (2009).
Print.

BRULAND, Holly

ARTICLE:

“Rhetorical Cues and Cultural Clues: An Analysis of the Recommendation Letter in English Studies.” *Rhetoric Review* 28.4 (2009): 406-24. Print.

FRANKLIN, Cynthia

BOOK:

Academic Lives: Memoir, Cultural Theory, and the University Today. Athens: University of Georgia Press, 2009. Print.

GAMMARINO, Thomas.

NOVEL:

Big in Japan. Seattle: Chin Music Press, 2009. Print.

SHORT STORY:

“The Fridge.” *Best of the Web 2009*. Westland, MI: Dzanc Books, 2009. Print.

***GARNEAU, Theo**

CHAPTERS:

“*Brave New World* as Prototypical Musicalized Fiction.” *Huxley’s Brave New World:*

Essays. Eds. David Garrett Izzo and Kim Kirkpatrick. Jefferson, NC:

McFarland, 2008. 132-44. Print.

“Gabe Baltazar Jr.” *Stage Presence: Conversations with Filipino American*

Performing Artists. Ed. Theodore S. Gonzalves. St. Helena: Meritage, 2007.

139-54. Print.

CONTRIBUTING REVIEW EDITOR:

Biography: An Interdisciplinary Quarterly. [NEEDS FURTHER INFO]

HEBERLE, Mark

EDITOR:

Thirty Years After: New Essays on Vietnam War Literature, Film, and Art. Newcastle

upon Tyne, UK: Cambridge Scholars Publishing, 2009.

CHAPTERS:

Preface and Introduction *Thirty Years After*. xiii–xxv. Print

“Speaking of Trauma: Untold and Retold Tales in *The Things They Carried*.” *Thirty Years After*: 65–78. Print

“The Shadow of War: Tolkien, Trauma, Childhood, Fantasy.” *Under Fire: Childhood in the Shadow of War*. Eds. Elizabeth Goodenough and Andrea Immel. Detroit: Wayne State UP, 2008: 129–42. Print

HILGERS, Thomas

ARTICLE:

Co-authored with Monica Stitt-Bergh. “Program assessment: Processes, propagation, and culture change.” [Special issue on Writing Across the Curriculum and Assessment] *Across the Disciplines*, 6 (2009).

http://wac.colostate.edu/atd/assessment/stittbergh_hilgers.cfm. Web.

HOWES, Craig

EDITOR:

Biography: An Interdisciplinary Quarterly. Print.

KENNEDY, Anne

POETRY:

“Die Die Live Live.” *Twenty Contemporary New Zealand Poets*. Eds. Andrew Johnston and Robyn Marsack. Manchester and Wellington: Carcanet Press and Victoria U P, 2009. Print

“My Carbon Gaze.” *Big Weather: Poems of Wellington*. Eds. Gregory O’Brien and Louise St John. Wellington: Mallinson Rendel, 2009. Print

KHAN, Uzma Aslam

NOVEL:

The Geometry of God. Madrid: Alfaguara, 2009; Northampton: Clockroot Books/Interlink, 2009.

REPRINT:

The Story of Noble Rot. First published New Delhi: Penguin India 2001; reissued by New Delhi: Rupa & Co. India. 2009. Print.

FICTION: EXTRACTS

Extract from *Trespassing* in *The New Anthem: The Subcontinent In Its Own Words*. Ed.

Ahmede Hussain. New Delhi: Tranquebar Press India. 2009. Print.

“Look, But With Love,” an extract from *Trespassing* in *And The World Changed:*

Contemporary Stories by Pakistani Women. Ed. Muneeza Shamsie. New

York: The Feminist Press. 2008. Print.

ESSAYS:

“Pakistan: Women and Fiction Today.” World Pulse, USA. August 2009. Print.

“Small Fry, Large Matter: The Geographies of Jill Dawson.” First City India. June 2009.

Print.

“Swat: Beyond the Valley of the Hanging Chains.” The World Can’t Wait online

magazine. USA. March 2009. Web.

KUWADA, Bryan

ARTICLES:

“How Blue *Is* His Beard?: An Examination of the 1862 Hawaiian-Language Translation of ‘Bluebeard.’” *Marvels & Tales: Journal of Fairy-Tale Studies* 23:1 (2009): 17-39. Print.

“To Translate or Not to Translate: Revising the Translating of Hawaiian Language Texts,” *Biography: An Interdisciplinary Quarterly* 32:1 (Winter 2009): 54-65. Print.

TRANSLATOR:

“Umiumi Uliuli.” Translator. *Marvels & Tales: Journal of Fairy-Tale Studies* 23:1 (2009): 81-90. Print.

MAN, Glenn

ARTICLE:

“Apparatus, Genre, and Spectatorship in the Classroom.” *Educational Perspectives: Journal of the College of Education/University of Hawai`i at Mānoa* 42. 1 & 2 (2009): 15-23. Print.

McANDREWS, Kristin M.

ENCYCLOPEDIA ENTRIES:

“Cowgirl” and “Humor.” *Encyclopedia of Women’s Folklore and Folklife*. Eds. Liz Locke, Theresa A. Vaughn, and Pauline Greenhill. Westport: Greenwood Publishing, 2009. 104-06; 312-19. Print.

CHAPTERS:

“Poke: A Recent Culinary Tradition.” *We Go Eat: A Mixed Plate From Hawai`i’s Food Culture*. Ed. Susan Yim. Hawai`i Council for the Humanities, 2008. 101-04. Print.

Co-authored with Vickery Lebbin. “Ways of Knowing: Integrating Folklore Studies and Information Literacy through a Learning Community.” *Teaching Literary Research: Challenges in a Changing Environment*. Eds. Kathy Johnson and Steven R. Harris. Chicago: Association of College and Research Libraries, 2009. 129-42. Print.

McHENRY, Robert

ARTICLE:

“Plagiarism and Paternity in Dryden's Adaptations.” *Originality and Intellectual Property in the French and English Enlightenment*. Ed. Reginald McGinnis. New York: Routledge, 2009. 1-21. Print

PAK, Gary

VIDEOS:

“Asian American Literature: A Brief Survey” (14 video lectures). Producer, Writer and Editor. Ewha Global Online University (Seoul, South Korea). December 2009.

RIEDER, John

CHAPTERS:

“Karel Čapek” and “Kim Stanley Robinson.” *50 Key Figures of Science Fiction*. Eds.

Mark Bould, Andrew M. Butler, Adam Roberts, and Sherryl Vint. London:

Routledge, 2009. 47-51; 181-86. Print.

“Spectacle, Technology, and Colonialism in Science Fiction Cinema: The Case of Wim

Wenders’ *Until the End of the World*.” *Red Planets: Marxism and Science*

Fiction. Eds. China Miéville and Mark Bould: Pluto Press (UK) and Wesleyan

University Press (USA), 2009: 83-99. Print.

“Fiction, 1895-1926.” *The Routledge Companion to Science Fiction*. Eds. Mark Bould,

Andrew M. Butler, Adam Roberts, and Sherryl Vint. London and New York:

Routledge, 2009: 23-31. Print.

ROY, Anjoli

EDITOR:

Co-edited with Aiko Yamashiro. *Vice-Versa: Creative Works and Comments 5*

(2009). www.hawaii.edu/vice-versa. Web.

SHORT STORY:

“Invisible.” *The Big Stupid Review*. drillpress.com. Web.

SCHULTZ, Susan M.

EDITOR:

Tinfoil. Print.

SHANKAR, S.

CHAPTERS:

“The African Novel in a Course on the Twentieth-Century Novel in English.” *Teaching the African Novel*. Ed. Gaurav Desai. New York: MLA, 2009. 277-89. Print.

“Translation and Vernacular Literature: The Tamil Krishna Devotional ‘Alaipayuthey.’” *Other Tongues: Rethinking the Language Debates in India*. Eds. Nalini Iyer and Bonnie Zare. Amsterdam: Rodopi, 2009. 155-62. Print.

JOURNALISM:

“A Public University is a Democratic Necessity.” *Honolulu Star-Bulletin*
20 Oct. 2009. Web.

“Michael Jackson’s Was an African American Story: Michael Jackson in an Indian context on the occasion of his death.” *The New Indian Express* (Chennai), 3 July 2009, 9. Print.

“Political Circus Plays Across Land: Indian General Elections 2009”. *Honolulu*

Star-Bulletin, 8 June 2009. Web.

INTERVIEW:

“Interview.” Conducted by Nalini Iyer. *Other Tongues: Rethinking the Language Debates in India*. Ed. Nalini Iyer and Bonnie Zare. Amsterdam: Rodopi, 2009. 163-68. Print.

STEWART, Frank

EDITOR:

Co-edited with Katsunori Yamazato. *Voices from Okinawa. Mānoa: A Pacific Journal of International Writing*. Honolulu: University of Hawai‘i Press. 2009. Print.

FOREWORD IN BOOK:

Co-authored with Patricia Matsueda. In *Another Kind of Paradise: Short Stories from the New Asia-Pacific*. Ed. Trevor Carolyn. Boston: Cheng & Tsui, 2009. Print.

ARTICLES:

“Polyphony in Okinawan Literature and the Works of Jon Shirota.” *Proceedings for the International Symposium Human Migration and the 21st Century Global Society: Immigration, Language, and Literature*. Eds. Nakahoko Masanori, Yamazato Katsunori, and Ishihara Masahide. Naha, Okinawa Pref., Japan: University of the Ryukyus, 2009. 49-54. Print.

WAYNE, Valerie

EDITOR:

Co-edited with Mary Ellen Lamb. *Staging Early Modern Romance: Prose Fiction, Dramatic Romance, and Shakespeare*. New York: Routledge, 2009. Print.

CHAPTER:

“Romancing the Wager: *Cymbeline*’s Intertexts.” *Staging Early Modern Romance: Prose Fiction, Dramatic Romance, and Shakespeare*. Eds. Mary Ellen Lamb and Valerie Wayne. New York: Routledge, 2009. 163-87. Print.

INTRODUCTION:

Co-authored with Mary Ellen Lamb. *Staging Early Modern Romance: Prose Fiction, Dramatic Romance, and Shakespeare*. Eds. Mary Ellen Lamb and Valerie Wayne. New York: Routledge, 2009. 1-20. Print.

YAMASHIRO, Aiko**EDITOR:**

Co-edited with Anjali Roy. *Vice-Versa: Creative Works and Comments 5* (2009).
www.hawaii.edu/vice-versa. Web.